



OLIO
MASSAGGIO

MASSAGE OIL



con COTONE e VITAMINA E
with Cotton and Vitamin E

74% NATURAL ORIGIN
FORMULA

%100 RECYCLED
PLASTIC BOTTLE

TESTATO SOTTO CONTROLLO PEDIATRICO
Tested under Pediatric Control

BABY SENSITIVE SKIN

IT_ **Olio massaggio** - Formula %74 di origine naturale arricchita con olio di cotone, nutriente, e vitamina E antiossidante. Dermatologicamente testato. Modo d'uso: versare una quantità sufficiente sul palmo della mano e applicare sulla pelle pulita ed asciutta massaggiando dolcemente il corpo del neonato. Adatto anche per la rimozione della crosta latteata dal cuoio capelluto.

EN **Massage oil** - Formula with 74% of natural origin ingredients, enriched with nourishing cotton oil and antioxidant vitamin E. Dermatologically tested. Instructions for use: pour a sufficient amount into the palm of your hand and apply to clean, dry skin, gently massaging into baby's body. Also recommended for the removal of cradle cap.

CHICCO FOR THE PLANET
IT_ %74 ingredienti di origine naturale. EN_ %74 natural origin ingredients.
IT_ Bottiglia %100 plastica riciclata. EN_ Bottle made with %100 recycled plastic.

INGREDIENTS, INCLUE (USA) ингредиенты:
ETHYL-HEXYL STEARATE, ORYZA SATIVA BRAN OIL (ORYZA SATIVA (RICE) BRAN OIL), GOSSYPUM HERBACEUM SEED OIL (GOSSYPUM HERBACEUM (COTTON) SEED OIL), PARFUM (FRAGRANCE), TOCOPHERYL ACETATE, PANTHENOL, PROPYLENE GLYCOL.

200mL e Fl. oz. 6.76

Artsana S.p.A.
Via S. Catelli 1 - 22070 Grandate (CO) Italy
www.chicco.com - Made in Italy
صنع في إيطاليا / Сделано в Италии



www.chicco.com/recycle

cod. 0001024200000



8 058664 129331



CHICCO FOR THE PLANET
ES_ %74 de los ingredientes de origen natural. PT_ %74 de ingredientes de origem natural. FR_ %74 d'ingrédients d'origine naturelle. DE_ %74 Inhaltsstoffe natürlichen Ursprungs. TR_ %74 doğal kökenli içerik. RU_ %74 ингредиентов - природного происхождения.
VE% مكونات طبيعية المنشأ بنسبة 74%
ES_ Botella de plástico %100 reciclado. PT_ Frasco com %100 de plástico reciclado. FR_ Flacon %100 en plastique recyclé. DE_ Flasche aus %100 recyceltem Kunststoff. TR_ 100% geri dönüştürülmüş plastikten yapılmış şişe. RU_ Флакон из полностью переработанного пластика.
AR_ العبوة مصنوعة من بلاستيك معاد تدويره بنسبة 74%.

ES_ **Aceite de masaje** - Fórmula al %74 de origen natural, enriquecida con aceite de algodón, nutritivo, y vitamina E antioxidante. Dermatológicamente probado. Modo de empleo: vierta una cantidad suficiente en la palma de la mano y aplíquela sobre la piel limpia y seca dando un suave masaje al cuerpo del bebé. También sirve para eliminar la costra láctea del cuero cabelludo.

PT_ **Óleo de massagem** - Fórmula com %74 de ingredientes de origem natural, enriquecida com óleo de algodão nutritivo, e vitamina E antioxidante. Dermatologicamente e testado. Modo de utilização: deite uma pequena quantidade na palma da mão e aplique na pele limpa e seca, massajando suavemente o corpo do bebé. Destina-se também à remoção da crosta láctea do couro cabeludo.

FR_ **Huile de massage** - Formule à %74 d'origine naturelle, enrichie en huile de coton, aux propriétés nourrissantes, et en vitamine E aux propriétés antioxydantes. Dermatologiquement testé. Mode d'emploi: verser une quantité suffisante dans le creux de la main et appliquer sur une peau propre et sèche en massant doucement le corps de bébé. Egalement indiqué pour éliminer les croûtes de lait du cuir chevelu.

DE_ **Massageöl** - Formel mit %74 natürlichem Ursprung, angereichert mit nährendem Baumwollöl und Vitamin E mit antioxidativer Wirkung. Dermatologisch getestet. Anwendung: eine ausreichende Menge auf die Handfläche geben, auf die saubere und trockene Haut auftragen und den Körper des Babys sanft massieren. Auch geeignet, um Milchschorf von der Kopfhaut zu entfernen.

TR_ **Masaj yağı** - Besleyici pamuk yağı ve antioksidan E vitaminiyle zenginleştirilmiş %74 doğal içerikli formül. Dermatolojik olarak test edilmiştir. Kullanım talimatları: avucunuzun içine yeterli miktarda dökün ve bebeğin vücuduna nazikçe masaj yaparak temiz ve kuru cilde uygulayın. Saçlı derideki kabuklanmayı temizlemek için de önerilir.
İthalatçı: Artsana Turkey Bebek ve Sağlık Ürünleri A.Ş. Eski Üsküdar Yolu Erkut Sokak Üner Plaza No:1/4 Kat:12 Ataşehir-İstanbul TÜRKİYE Tel: 0 216 570 30 30
Üretici: Artsana S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 22070 1 Grandate (Como) Italy.

RU_ **Массажное масло** - Формула на %74 натурального происхождения, обогащенная маслом хлопка, питательным веществом и антиоксидантом (витамином E). Одобрено дерматологами. Как пользоваться: налейте достаточное количество на ладонь и нанесите на чистую сухую кожу, аккуратно массируя тело малыша. Может использоваться для удаления молочной корочки с кожи головы.

AR_ **زيت التدليك** - تركيبة بمكونات طبيعية المنشأ بنسبة 74% غنية بزيت القطن المغذي وفيتامين E المضاد للأكسدة. خضع للفحوص الجلدية لتعليمات الاستخدام؛ ضع كمية كافية على راحة يدك وضعها على البشرة النظيفة والجافة ودلكي برفق على جسم الطفل. يوصى به أيضا لإزالة أكرها الرأس.